



## **CITTA' DI TRAPANI**

Provincia di Trapani

*Medaglia d'Oro al Valor Civile*

### **AVVISO PUBBLICO**

**PER LA REALIZZAZIONE DI UN LOGO IDENTIFICATIVO DELLA De.C.O. Western Sicily.**

### **IL DIRIGENTE**

#### **PREMESSO CHE :**

- tra gli obiettivi programmatici dell'attuale Amministrazione comunale di Trapani figura l'istituzione, tramite apposito regolamento approvato con delibera di Consiglio Comunale N.49/2020, della De.C.O. (Denominazione Comunale di Origine) Western Sicily.

- la Denominazione Comunale di Origine si può definire la "carta d'identità" di un prodotto, un'attestazione che lega in maniera anagrafica un prodotto/produzione al luogo storico di origine.

-L'istituzione della Denominazione Comunale di origine del Comune di Trapani si pone come obiettivo, quello di valorizzare le specialità enogastronomiche locali in vista di un incremento dei flussi turistici, una migliore redditività per i produttori locali, nonché uno stimolo ad investire nel settore.

- la De.C.O. è un riconoscimento che il comune attribuisce a quei prodotti alimentari ritenuti in qualche modo "tipici" o legati storicamente al luogo, e che non hanno altri riconoscimenti, come Dop, Igp, Stg, Pat o altro.

#### **CONSIDERATO CHE :**

- l'istituzione della De.C.O. Western Sicily comporta la creazione di un logo identificativo della stessa che verrà apposto sul prodotto da parte del produttore locale aderente certificando la qualità dello stesso e la corrispondenza al disciplinare di produzione.

- la De.C.O. è uno strumento di marketing territoriale che attribuisce un'identità riconosciuta a un prodotto territoriale locale.

**RITENUTO** opportuno, acquisire proposte concernenti l'ideazione e la progettazione di un logo identificativo da utilizzare quale simbolo distintivo della Denominazione Comunale in tutta la produzione certificata.

**TENUTO CONTO** che è intendimento del Comune di Trapani accogliere idee innovative dalla cittadinanza per una migliore riuscita dell'evento;



## **CITTA' DI TRAPANI**

Provincia di Trapani

*Medaglia d'Oro al Valor Civile*

**VISTO** il D.Lgs. n.50 del 18.04.16 e s.m.i. avente ad oggetto la disciplina dei contratti di appalto e di concessione delle amministrazioni aggiudicatrici e degli enti aggiudicatari aventi ad oggetto l'acquisizione di servizi, forniture, lavori e opere, nonché i concorsi pubblici di progettazione ed, in particolare l'art.156 del D.Lgs. n.50/16 rubricato "Concorso di idee";

**Tutto ciò premesso**

### **RENDE NOTO CHE**

L'Amministrazione comunale di TRAPANI, intende acquisire le proposte progettuali concernenti l'ideazione e la progettazione grafica di un logo rappresentativo della Denominazione Comunale in grado di garantire una proficua diffusione dello stesso in termini di marketing territoriale e di comunicazione, nonché identificare i prodotti la cui produzione sia conforme.

Per il raggiungimento di tale finalità è **INDETTO**

### **AVVISO PUBBLICO**

L'avviso è finalizzato alla ideazione, progettazione e realizzazione di un logo identificativo che potrà essere utilizzato per contraddistinguere la De.C.O. "Western Sicily", al fine di sviluppare una linea grafica coordinata che dovrà contrassegnare tutta la comunicazione legata alle esigenze dell'iniziativa. Il logo costituirà l'immagine guida della De.C.O. sarà inserito in tutti i materiali di comunicazione e dovrà esprimere e sintetizzare i valori dell'iniziativa.

#### **IDENTITA' E INTERPRETAZIONE GRAFICA DEL TEMA De .C.O. Western Sicily**

La **De..C.O.** dimostra l'origine locale del prodotto, ne racconta e fissa la sua composizione e ne garantisce gli ingredienti ai produttori del territorio e ai consumatori

Il logo De.C.O. Western Sicily dovrà identificare il territorio trapanese e le sue caratteristiche.

Il logo nel suo insieme dovrà essere interessante, riconoscibile e in grado di sintetizzare il significato dell'iniziativa, le caratteristiche del territorio, e delle sue produzioni tipiche.

La grafica dovrà individuare caratteri, colori, tipologia, che connotino la comunicazione del progetto in modo uniforme e che ne rappresentino l'unitarietà. Il logo sarà riprodotto sul sito web, su tutto il materiale di comunicazione, sulle campagne pubblicitarie e sulla documentazione specifica del Comune di Trapani ed eventualmente degli altri enti, istituzioni, associazioni, aziende, che aderiranno. Il logo potrà essere pubblicato su differenti media regionali, nazionali ed internazionali e ne potrà essere fatto uso da parte di differenti soggetti, solo se debitamente autorizzati, impegnati nella promozione, organizzazione e realizzazione di attività legate all'iniziativa.



## CITTA' DI TRAPANI

Provincia di Trapani

*Medaglia d'Oro al Valor Civile*

### CARATTERISTICHE DEL LOGO

Il logo dovrà essere originale, esclusivo, e deve rispettare i seguenti requisiti:

- 1) non deve essere simile o uguale a quello di altro soggetto, Ente, Comitati, Prodotti o Iniziative similari o organismo sia pubblico che privato;
- 2) deve essere suscettibile di riduzione o di ingrandimento, senza perdere di forza comunicativa, mantenere visibilità, riconoscibilità, equilibrio e valori estetici a qualsiasi scala, sia in versione statica che dinamica;
- 3) deve contenere le seguenti diciture:
  - a) De.C.O.
  - b) Comune di Trapani;
  - c) Western Sicily.I punti a) e b) dovranno avere lo stesso peso grafico mentre il punto c) dovrà avere un peso grafico inferiore ai punti a) e b) e dovrà essere collocato sotto al punto b), dovranno, comunque, essere realizzati con la massima coesione possibile tra gli elementi;
- 4) in caso di linee a vivo dovrà essere presentato in versione scontornata e, comunque, senza sfondo;
- 5) dovrà poter essere riprodotto in diverse varianti di colore;
- 7) deve essere comprensibile e utilizzabile in tutto il mondo;
- 8) consentire l'applicazione in abbinamento ad altri marchi istituzionali (es. Pubblica Amministrazione, enti, istituzioni, aziende sponsor, etc.).

Il progettista potrà proporre, sia nella progettazione del logo sia nella sua applicazione, qualsiasi soluzione purché siano rispettati i seguenti requisiti:

- ✓ originalità, riconoscibilità, efficacia;
- ✓ attinenza alle caratteristiche ed agli obiettivi dell'iniziativa;
- ✓ riproducibilità su vari tipi di supporti e media (a colori, retinato, monocromatico), anche con sistemi che consentono un controllo tecnico parziale (fax, immagine su monitor, stampa laser, etc.).
- ✓ economicità di realizzazione e gestione;

### TIPO DI AVVISO E RICONOSCIMENTI

Il presente "Avviso Pubblico" è disciplinato dal D. Lgs. n. 50/2016 e s.m.i, in particolare dall'art.156.

La procedura non è onerosa ed è aperta a tutti i soggetti aventi i requisiti "**condizioni di partecipazione**" di cui al presente Avviso.

L'Amministrazione si impegna, all'erogazione di un premio del valore di € 1000,00 comprensivo della eventuale ritenute o di qualsiasi altra imposta di legge.

L'aggiudicazione del premio è subordinata alle verifiche dell'originalità dei lavori.

Nel caso di aggiudicazione del premio ad un gruppo, ad ogni componente verrà liquidata la propria quota parte del premio, comprensiva degli oneri fiscali.

Il progettista inoltre potrà essere invitato a partecipare ai workshop divulgativi ed alle iniziative di comunicazione e promozione dell'iniziativa.

L'Amministrazione si riserva:



## CITTA' DI TRAPANI

Provincia di Trapani

*Medaglia d'Oro al Valor Civile*

- la facoltà di richiedere all'aggiudicatario eventuali piccole modifiche dell'immagine grafica che si dovessero rendere necessarie per lo sfruttamento della medesima;
  - procedere all'aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta valida;
- procedere a una aggiudicazione parziale, motivata da eventuali riduzioni degli stanziamenti di bilancio o disposizioni legislative che ne comportino la necessità;
- revocare o annullare la procedura con provvedimento di autotutela ai sensi dell'art. 21 – quinquies della L. 07/08/1990 n.241 e ss.mm.ii. per sopravvenuti motivi di pubblico interesse, ovvero nel caso di mutamento della situazione di fatto o di nuova valutazione dell'interesse pubblico originario;
  - sospendere o non dar luogo all'aggiudicazione senza che ciò possa comportare pretese di alcun genere da parte dei soggetti partecipanti, nonché di non stipulare il contratto anche qualora sia intervenuta in precedenza l'aggiudicazione, ove ricorrono le condizioni di legge.

### CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

La partecipazione è aperta a **tutti gli studenti, grafici, designer, architetti, laureati o diplomati presso scuole di formazione post-diploma o di livello universitario di belle arti, grafica, design o comunicazione e agenzie di pubblicità di Trapani e provincia.**

Nel caso di partecipazione in forma associata, dovrà essere nominato un capogruppo che rappresenterà il gruppo nei rapporti con l'Amministrazione Comunale.

In tale ipotesi, i concorrenti devono produrre una dichiarazione regolarmente sottoscritta da tutti i soggetti partecipanti in forma associata e datata, dalla quale risulti il soggetto che ha la rappresentanza del gruppo ai fini della partecipazione al presente Avviso Pubblico.

Il gruppo di soggetti partecipanti avrà, collettivamente, gli stessi diritti di un singolo concorrente. Ogni concorrente potrà presentare una sola proposta progettuale, o come singolo o come componente di un gruppo, pena l'esclusione del gruppo e del concorrente singolo.

### ELABORATI RICHIESTI

I candidati che intendono partecipare al presente avviso dovranno presentare, a pena di esclusione, i seguenti elaborati e documenti:

- un **elaborato grafico del logo** (l'elaborato dovrà essere a colori su formato cartaceo A4 su sfondo bianco e in versione bianco e nero su formato cartaceo A4 su sfondo bianco);
- una **relazione descrittiva (I pag.) dell'idea progettata** che spieghi gli intenti comunicativi e i processi logici seguiti nella elaborazione della strategia creativa sino alla formulazione della proposta;
- una **scheda contenente le generalità complete del progettista** contenente una **dichiarazione di accettazione di tutte le norme dell'Avviso e di impegno alla cessione gratuita dei diritti al Comune di Trapani** „ oltre che una dichiarazione di non incorrere in nessuna delle cause di esclusione di cui all'art. 80 del D.Lgs. n.50/16 e s.m.i.

Gli elaborati grafici del logo, presentati su supporto cartaceo e digitale come sopra, devono costituire e rappresentare gli esemplari originali del logo stesso.



## CITTA' DI TRAPANI

Provincia di Trapani

*Medaglia d'Oro al Valor Civile*

Successivamente, **in caso di aggiudicazione**, l'elaborato grafico del logo a colori realizzato in grafica vettoriale nel formato Adobe Illustrator, presentato in visione nel formato PDF, JPG (senza compressione) andrà consegnato all'amministrazione su supporto digitale.

**Tutti i file dovranno essere realizzati in modo tale da consentire direttamente (senza ulteriori interventi di tipo grafico) la pubblicazione, la riproduzione e la stampa tipografica.**

### TERMINI E MODALITÀ DI PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA

La documentazione per la partecipazione al concorso è composta da:

- **domanda di partecipazione al concorso** redatta in autocertificazione utilizzando il fac-simile B allegato al presente Avviso, compilata in stampatello in tutte le sue parti e debitamente sottoscritta;
- **fotocopia di un documento di identità** in corso di validità del concorrente (e dei concorrenti in caso di partecipazione in forma associata);
- **dichiarazione di cessione al Comune di Trapani dei diritti di proprietà** e di utilizzazione incondizionata del marchio/logotipo in qualsiasi materiale supporto e qualsiasi altra forma l'amministrazione ritenga necessario sottoscritta da ogni partecipante al concorso, singolo o in forma associata (redatta utilizzando il fac-simile – allegato C);
- **gli elaborati di cui all'art. "elaborati richiesti" del presente Avviso.**

La proposta completa della superiore documentazione dovrà pervenire, **entro e non oltre il giorno 31 gennaio 2022, alle ore 18,00, a mezzo pec al seguente indirizzo : [suap@pec.comune.trapani.it](mailto:suap@pec.comune.trapani.it)**

Nell'oggetto della pec, pena l'esclusione, dovrà essere indicato *esclusivamente*: "Candidatura Avviso pubblico creazione Logo De.C.O. Western Sicily".

Non saranno presi in esame progetti pervenuti dopo la scadenza del termine o comunque non conformi a quanto indicato nel presente Avviso. L'Amministrazione Comunale declina ogni responsabilità in caso di mancato recapito e per eventuali frodi, danni, smarrimenti, furti subiti durante la spedizione o ritardi verificatesi nella ricezione del plico.

### CRITERI DI VALUTAZIONE

Con provvedimento, da adottarsi successivamente alla scadenza del termine per la presentazione delle proposte, l'Amministrazione Comunale nominerà una Commissione composta da tre membri che assegnerà ad ogni proposta un punteggio per ciascuno dei seguenti criteri:

- ✓ originalità, riconoscibilità, efficacia; max**50/100**;
- ✓ attinenza alle caratteristiche ed agli obiettivi del progetto; max: **30/100**;
- ✓ riproducibilità su vari tipi di supporti e media (a colori, retinato, monocromatico), anche con sistemi che consentono un controllo tecnico parziale (fax, immagine su monitor, stampa laser, etc.). max**20/100**;

La graduatoria di merito, su insindacabile e discrezionale giudizio sarà formata da tutti gli elaborati che avranno raggiunto il punteggio minimo complessivo di 60/100.



## CITTA' DI TRAPANI

Provincia di Trapani

*Medaglia d'Oro al Valor Civile*

Esaurita la procedura di selezione delle proposte ideative e valutate le relative proposte, la Commissione Giudicatrice procede alla redazione della graduatoria di merito. Qualora il Concorso, per mancanza di proposte creative ritenute soddisfacenti dalla Commissione Giudicatrice, si dovesse concludere senza vincitori, il Comune di Trapani, a suo insindacabile giudizio, procederà alla non proclamazione del vincitore.

La Commissione procederà all'aggiudicazione anche in presenza di una sola proposta ritenuta valida e pervenuta nei termini, così come pure non sussiste obbligo alcuno di selezionare comunque un progetto qualora le proposte progettuali pervenute non siano ritenute soddisfacenti dalla Commissione Giudicatrice.

### ITER DI SELEZIONE E ESITO AVVISO

L'Amministrazione Comunale provvederà ad attribuire a ciascuna domanda pervenuta, secondo le modalità di cui all'avviso, un numero di protocollo.

Entro 15 giorni dalla data di scadenza del presente Avviso, la Commissione provvederà alla formazione della graduatoria attraverso proprie valutazioni in sedute riservate che avranno per oggetto solo gli elaborati pervenuti in tempo e con le modalità previste dal presente avviso.

Il logo che otterrà il maggior numero assoluto di voti sarà proclamato vincitore. L'esito dell'Avviso sarà comunicato nella sezione "Bandi e Avvisi" del sito web del Comune di Trapani ([www.comune.trapani.it](http://www.comune.trapani.it)) e notificato al vincitore.

### DIRITTI SUL LOGO E GARANZIE

Il progettista, il cui logo verrà selezionato con il presente Avviso, cederà illimitatamente il logo ed i diritti di utilizzazione dello stesso al Comune di Trapani senza nulla a pretendere.

Il Comune di Trapani acquisirà pertanto la piena ed esclusiva proprietà ed il possesso degli esemplari originali del logo del progettista, contenuti negli elaborati grafici, nonché il complesso dei diritti esclusivi di utilizzazione di detta opera, inclusi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, il diritto di pubblicazione, diritto di riproduzione del logo, in qualunque modo e forma, anche in forma interattiva e su reti telematiche, il diritto di diffusione, comunicazione al pubblico e commercializzazione (anche mediante l'utilizzo di partner privati e pubblici) oltre al diritto di distribuzione, senza limiti di tempo e con estensione di detti diritti a qualunque territorio nel mondo in cui l'opera può essere utilizzata.

**Il Comune di Trapani acquisirà, inoltre, il diritto all'elaborazione del logo, rientrando tra le sue facoltà anche quella di apportare adattamenti, modificazioni, aggiunte ed eseguire rifacimenti parziali del logo stesso.**

Il Comune può chiedere l'ausilio del progettista per procedere ad elaborazioni e alle piccole modifiche del logo, che si dovrà rendere disponibile a fornire il proprio apporto.

Ciascun concorrente garantisce che il logo contenuto negli elaborati grafici presentati per la partecipazione all'avviso è stato da lui creato senza avvalersi di elementi o parti creative tratte da altre opere che possano costituire plagio di opera altrui.

Garantisce inoltre che il logo presentato è nella sua libera disponibilità, non è sottoposto ad alcun vincolo, né ha già costituito oggetto di cessione o di licenze in favore di terzi. Ciascun concorrente garantisce inoltre che gli elaborati



## CITTA' DI TRAPANI

Provincia di Trapani

*Medaglia d'Oro al Valor Civile*

grafici contenenti il logo non violano alcun diritto di proprietà intellettuale di terzi, ivi inclusi, senza limitazione alcuna, altri diritti d'autore, marchi, nomi, denominazioni, altri segni distintivi, quali ditte o insegne, appartenenti a terzi, assumendo in tal caso l'onere di tenere indenne da ogni responsabilità del Comune di Trapani e gli altri partners del progetto.

Il progettista il cui logo verrà selezionato, in particolare, si impegnerà a tenere indenne e manlevare il Comune di Trapani da ogni e qualsiasi pretesa, azione, procedimento avanzato o intrapreso per violazione di eventuali diritti di proprietà intellettuale di terzi in relazione sia ai contenuti del logo che all'uso ed impiego del logo per gli scopi del progetto. **Il progettista terrà pertanto indenne ed esonera sin d'ora il Comune di Trapani da ogni e qualsiasi responsabilità, fatta valere da terzi, danno o spesa direttamente o indirettamente connessi con l'uso ed i contenuti del logo.**

La partecipazione al presente avviso implica l'accettazione integrale e incondizionata di tutte le norme contenute nel presente atto.

### TRATTAMENTO DEI DATI

Secondo quanto previsto *Regolamento UE n. 679/2016*, il Comune di Trapani che bandisce il presente avviso si impegna a rispettare il carattere riservato delle informazioni fornite dal candidato. Tutti i dati saranno trattati solo per le finalità connesse e strumentali alla procedura per la quale è stato emesso il presente bando.

Il presente Avviso Pubblico e il relativo modello di domanda, viene pubblicato all'Albo Pretorio on line, sul sito web istituzionale all'indirizzo: [www.comune.trapani.it](http://www.comune.trapani.it) diffuso attraverso i canali social del Comune.

Per ulteriori informazioni rivolgersi al Responsabile del procedimento Dott.ssa Rosaria Montalbano tel.0923877028 mail : [rosaria.montalbano@comune.trapani.it](mailto:rosaria.montalbano@comune.trapani.it)

Trapani,

*Il Dirigente del 3° Settore  
Arch. Vincenza Canale*